

Pagna ewlenija>Drittijietek>Il-Vittmi ta' delitti (għalkemm hawnhekk tista' t'fisser ukoll tal-kriminalità)>Kumpens>

Jekk it-talba tiegħi se tinbagħat minn dan il-pajjiż għal pajjiż ieħor tal-UE

Jekk it-talba tiegħi se tinbagħat minn dan il-pajjiż għal pajjiż ieħor tal-UE

Portugall

Liema awtorità se tgħinni nippreżenta pretensjoni f'pajjiż ieħor tal-UE?

Il-Kummissjoni għall-Protezzjoni tal-Vittmi tad-Delitti (*Comissão de Proteção às Vítimas de Crimes - CPVC*).

X'inhu r-rwol tal-awtorità tal-assistenza?

L-"awtorità tal-assistenza" fil-Portugall hija l-Kummissjoni għall-Protezzjoni tal-Vittmi tad-Delitti (*Comissão de Proteção às Vítimas de Crimes - CPVC*), li għandha l-funzjonijiet li ġejjin:

Tgħin biex tiġi pprovduta l-informazzjoni meħtieġa biex tiġi kkompletata t-talba/pretensjoni;

Tgħaddi l-pretensjonijiet lill-awtorità li tiddeciedi tal-Istat Membru fejn ikun twettaq id-delitt;

Tiggrwida lill-pretendenti jekk ikunu meħtieġa dokumenti addizzjonali;

Torganizza seduta jekk l-awtorità li tiddeciedi fl-Istat Membru l-ieħor tal-UE tqis li jkun meħtieġ.

Din l-awtorità se tittraduċi d-dokumenti ta' prova, jekk ikunu meħtieġa traduzzjonijiet għall-finijiet tal-pretensjoni li tkun qed tintbagħat? Jekk iva, min iħallas għat-traduzzjoni?

Id-dokumenti jridu jiġu pprezentati bil-Portugiż u bl-Ingliż. Jekk ikun meħtieġ li jiġu tradotti, l-ispiża tiġiħallas mis-CPVC.

Hemm spejjeż amministrattivi jew spejjeż oħrajn li jridu jiġiħallsu meta l-pretensjoni tintbagħat barra l-pajjiż?

Le.

L-aħħar aġġornament: 07/04/2024

Il-verżjoni bil-lingwa nazzjonali hija gestita mill-Istat Membru rispettiv. It-traduzzjonijiet saru mis-servizz tal-Kummissjoni Ewropea. Jista' jkun hemm xi tibdil imdaħħal fl-original mill-awtorità nazzjonali kompetenti li jkun għadu ma jidherx fit-traduzzjonijiet. Il-Kummissjoni Ewropea ma taċċetta responsabbiltà jew kwalunkwe tip ta' tort fir-rigward ta' kull informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali sabiex tiċċekkja r-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-Istati Membri responsabbli minn din il-paġna.